ON DEMANDE.—Immédiatement un bonne servante. On paiera de bons gages S'adresser au numéro 135, rue Victoria Hull, près de l'église.

A VENDRE—A bonnes conditions, une Turbine Leffel, de la force de trois che-vaux, en bon état. Peut être vue aux bureaux du "Canada."

A VENDRE.—Une maison située sur la rue Wellington, bon posté de commerce faisant le coin d'une rue.

S'adresser à D. BARRETTE, Rue Wellington.

ON DEMANDE —Une bonne servante on payera de bons gages. Sauresseimmédiatement au No. 42 rue Lett, Chau-

VENTE SPECIALE

WOODCOCK

POUR CETTE SEMAINE

Ayant fait l'acquisition d'un magnifique assortiment de chapaux bl.ncs de Milan et autres colifures de teutes sortes à un tiers de leur prix régulier ét la saison avançant rapidement, nous les vendons au prix minine de 59 cts chaque. Remarquez bien ceci, 59 centins pour un chapeau que vous ne pouvez vous procurer dans aucun magasin à Ottawa à moins de \$1.75.

Quelques uns des célèbres chapeaux de 25 centins nous restent encore, Mesdames considèrez vos intérêts financiers et produrez vous de ces chapeaux cette semaine au fertile de la considère de ces chapeaux cette semaine au fertile de la considère de ces chapeaux cette semaine au fertile de la considère de ces chapeaux cette semaine au fertile de la considère de ces chapeaux cette semaine au fertile de la considère de ces chapeaux cette semaine au fertile de la considère de ces chapeaux cette semaine au fertile de la considère de ces chapeaux cette semaine au fertile de la considère de ces chapeaux cette semaine au fertile de la considère de ces chapeaux cette semaine au fertile de la considère de ces chapeaux cette semaine au fertile de la considère de la considère de ces chapeaux cette semaine au fertile de la considère de ces chapeaux cette semaine au fertile de la considère de ces chapeaux cette semaine au fertile de la considère de la considère de la considère de ces chapeaux de la considère de la considère de la considère de ces de la considère de la considère de la considère de la considére de la consid

Magasin populaire de Modes, 39 Rue Sparks.

Patinoir a Roulette LUNDI, 5 JUILLET

Opéra Comique durant l'été

La charmante opérette CLOCHES de CORNEVILLE.

MLLE ETHEL LEYNTON, MLLE HATTIE ANDERSON, M. E. N. "ENIGHT, M. FRED. FROER, et autres.

Matinee Mercredi et Samedi.

LA MASCOTTE

Vendredi et samedi soirs et matin Admission, 15, 25 et 35 cts. Sièges réservés en vente chez Nordhe mer, rue Sparks.



GRAND ASSORTIMENT

Chapeaux de Feutre, Pailles, Manille, Mackinak, &c.

CHAPEAUX DE SOIE

CHAPEAUX ET CASQUETTES POUR CLUB.

Capots et Circulaires de ca-outchouc pour Dames et Messieurs.

J. COTE,

14 . Rue Rideau.

PERDU-Une vache rouge et blanche PERDU—Due vacue rouge et bianche avec taches de peinture rouge sur les cornes, cette vaches était à l'herbe dans le bois de McKay. Les personnes qui pourront en donner des informations voudront bien s'adresser à Madame veuve J Bte Arial No 179 rue Bolton.

Ottawa, 7 juin 1886—2m.

A VENDRE

Le soussigné offre en vente, plusieurs bons hevaux de travail, express, tombereaux, harrettes à bois, attelages, atc., etc. et un ot de bois de moulin, le tout à très bonnes sonditions.

Aqueduc de Hull Avis aux Contracteurs

James R. Bowes ARCHITECTE

Chambre 25. SCOTISH ONTARIO CHAMBERS RUE SPARKS.

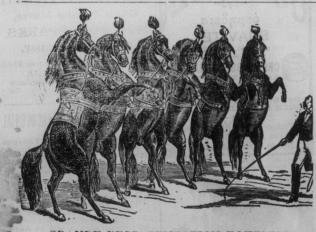


O'N recevra à ce bureau, jusqu'à VENDRE. Di le 30 JUILLET prochain, des sou-missions cachetées, adressées au soussigné, et portant la suscription "Soumi-sion pour toits en fer, etc., pour le neuvel édifice des Ministères, Ottawa," pour la coustruc-tion des toits en fer pour le

NOUVEL EDIFICE des MINISTERES

Rue Wellington, a Ottawa, Ont.
On pourra voir les plans et les devis au Ministère des Travaux Publics à Ottawa, le et après Vendredi, le 9 Juillet.
Les soumissionnaires devront se rappeler que les soumissionnaires devront se rappeler que les soumissionnaires devront se rappeler que les soumissionnaires mêmes.
On devra envoyer avec la soumission un chèque de banque accepté, fait payable à l'ordre de l'honorable Ministre des Travaux Publics, pour une somme "éga; à cinq pour cent" du total de la soumission. Ce chèque sera configné si le soumissionnaires refuse de signer le contrat sur demande de ce faire, ou s'il ne le remplit pas intégralement. Si la soumission n'est pas acceptée le chèque sera remis au soumissionnaires.
Le Ministère me s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions.
Par ordre,
A. GOBEIL,
Secrétsire
Ministère des Travaux Publics,

Ministère des Travaux Publics, Ottawa, 29 Juin 1886.



GRANDE REPRESENTATION EQUESTRE

Grand Pavillon Royal de Sparrow L'UNIQUE MERVEILLE DU MONDE ENTIER, SERA A OTTAWA

Sur l'aucien terrain de la salle d'exercices militaires rue Nicholas,

ET SAMEDI 9 & 10

Pas de mén ge.ie. Pas d'exhibition et wagons de parur , bagage, etc., dans les rue mais une représenta ion de vé itables artis es choisis dans les grands centres de la préssion.

UN SEUL PRIX. 25cts vous admet partout. -NE MANQUEZ PAS DE VOIR-LA MERVEILLE QUESTRE DE SPARROW

Verit-ble illustration de l'intelligence animale

Pour Kingston Le député shérif Sherwood est TERRE A VENDRE—Située dans la paroisse de Sarsfield, comté de Russell. Magnifique terre de 118 acres, avec bâtid ments, etc., etc. Conditions faciles. S'adresser à M. Octave Baulne. Sarsfield, comté de Russell. de magistrat O'Gara à deux ans d'emprisonnement dans le péniteu cier de cette cité pour vol d'outils.

Vers 430 heures, mercredi, M. Laurent, des Chaudières, passait sur la rue Duke en voiture lors que le rouleau à vapeur qui était en opération dans le moment, en operation dans le moment, effraya le cheval qui prit le mors aux dents. M. Laurent fut précipité en bas de la voiture et tomba la tête en bas de la voiture et tomba la tête ment dans la main de leur maître. sur le nouveau macadam, s'infli-geant de sérieuses contusions. On le releva sans connaissance et il fut le releva sans connaissance et il lut transporté à l'hôtel Continental où les soins, que requérait son état lui furent prodigués. M. Laurent est âgé de 60 ans.

petites bêtes, sur un mot de M. Gleason, sans que celui-ci soit obligé de joindre le geste à la parole."

Des artistes nouveaux grossissent constamment la troupe de M.

Des soumissions cachetees et auresseus au soussigné et portant la suscription "Soumission pour construction," seront reçues jusqu'à LUNDI, à midi, le 12 juillet 1886, pour l'excavation, maçonnerie, travaux en briques, ouvrages de plâtriers, peintres et vitriers, pour l'ercetion des pompes et la construction du bâtiment des bouilloires de l'aqu-duc de Hall.

Les plans et devis peuvent être vus au bureau de E. B. Eddy, de la cité de Hull.
Chaque soumission devra être signée par deux personnes responsables comme garantie de l'exécution et l'achèvement des travaux le ou avant le 1cr septembre 1886.

Le soussigné ne s'oblige pas à eccepter la plus bas e ni aucune des soumissions,
GEORGE H. MILLEN,
Hull, P. Q.

Hull, P. Q.

Combat meurtrier
Un citoyen de Gatneau qui vient d'arriver à Ottawa donne les détails suivants d'un combat qui vient d'arriver à Ottawa donne les détails suivants d'un combat qui vient d'arriver à Ottawa donne les détails suivants d'un combat qui vient d'arriver à Ottawa donne les détails suivants d'un combat qui vient d'arriver à Ottawa donne les détails suivants d'un combat qui vient d'arriver à Ottawa donne les détails suivants d'un combat qui vient d'arriver à Ottawa donne les détails suivants d'un combat qui vient d'arriver à Ottawa donne les détails suivants d'un combat qui vient d'arriver à Ottawa donne les détails suivants d'un combat qui vient d'arriver à Ottawa donne les détails suivants d'un combat qui vient d'arriver à Ottawa donne les détails suivants d'un combat qui vient d'arriver à Ottawa donne les détails suivants d'un combat qui vient d'arriver à Ottawa donne les détails suivants d'un combat qui vient d'arriver à Ottawa donne les détails suivants d'un combat qui vient d'arriver à Ottawa donne les détails suivants d'un combat qui vient d'arriver à Ottawa donne les détails suivants d'un combat qui vient d'arriver à Ottawa donne les détails suivants d'un combat qui vient d'arriver à Ottawa donne les détails suivants d'un combat qui vient d'arriver à Ottawa donne les détails suivants le nom n'est pas connu est dans une condition critique. L'affaire a eu lieu à environ 16 milles du camp

Les juges de la Cour Suprême sont présentement en vacances Son Honneur le juge Gwyne est à Londres, le juge Taschereau à la Rivière du Loup, le juge Fournier à Québec, le juge Ritchie au Nouveau Brunswick. Seul le juge Henry est en cett: ville. Il attend l'arrivée de Sproule, de la Colombie Anglaise, qui doit paraître devant lui sur un bref d'habeas corpus Sproule est accusé de meurtre, Sproule est accusé de meurtre,

M. l'abbé Prud'homme, curé de Ste Anne, de cette ville, vient d'être gratifié d'un véritable gage de reconnaissance. M. Edouard Agos-tini, secrétaire de la délégation française lui a expédié directement de Paris les œuvres complètes de vo, et 'a valeur de \$35 à \$40. Le premier volume por e l'inscription Ardouin.

décidé de donner de nouveau ce soir "Les cloches de Corneville" ce magnifi que opéra qui semble du goût de tous. On jouera demain après midi et le soir "La Mascotte." La compagnie est excellente et mé le l'acompagnie est excellente et mé la verse de l'acompagnie est excellente et mé la verse de l'acompagnie est excellente et mé l'acompagnie externe et l'acompagnie est excellente et mé l'acompagnie est excellent rite l'encouragement.

pénitencies

Thomas Osborne de Templeton, depuis 14 ans au pénitencier de St Vincent de Paul pour le meurtre de son gondre, French, doit finir sous peu son terme d'incarcération et être remis en liberté.

pour assaut sur un nommé Dallaire se voit dans la nécessité de payer \$2 d'amende et \$1 de frais J. Nadeau, cocher de place, pour avoir chargé plus cher que le tarif à un étranger à la gare du chemin de fer du Pacifique, est reuvoyé à trois semaines. Joseph Monday pour vol d'une paire de pantalons et d'une veste est de nouveau remis à demain.

de présenter ses félicitations les plus sincères au premier pasteur le ce diocère à la dice dignité.

Que la dite union reconnaît avec joie et plaisir l'insigne honneur ac cordé par le Souverain Pontife à la population Catholique du diocè e d'Ottawa en choisissaut un de ses fils pour ce te position élevée dans les remains hérarchiques de la catholicité et pour cela lui fait l'expression de

Tangs hiérarchiques de la catholicité et pour cela lui fait l'expres ion de ses remerciments les plus cordiaux.

Aussi, qu'une copie de sprésentes out transmise à qui de droit.

Aussi, qu'une copie de sprésentes out transmise à qui de droit.

Aussi, qu'une copie de sprésentes out transmise à qui de droit.

Aussi, qu'une copie de sprésentes out transmise à qui de droit.

Aussi, qu'une copie de sprésentes out transmise à qui de droit.

Aussi, qu'une copie de sprésentes out transmise à qui de droit.

ON DEMANDE plusieurs bonne modistes pour robes, chez demoiselle Breen ne suivant le bord du rideau et se prugeait qu'avec des pilules.

Aujourd'hui l'usage se répand de plus en plus de se purger lentement avec le meilleur tonque lexatif, les où elle descendit sans brûler "Amers Indigènes."

Aubsi, qu'une copie de sprésentes ou présentes de l'Auberivière, par le Rèvd M. Hoffman, mademoiselle Rosalle Robe ge à M. F. X.

Gagnou.

ON DEMANDE plusieurs bonne modis-tes pour robes, chez demoiselle Breen ne cuistinière. Remploi dans une famille privée et pas de lavage. S'adresser au No 72 Brewry, Hull.

ON DEMANDE—Un commis pour le commerce de thé, une personne résidente à Hull sera préf rée. S'adresser S. H. Irvine au No 96 ru) Rideau, Atlantique tea Co. Ottawa.

On dit

On dit

On dit

Van munique au léger fissus s'égava DANS LA CAPITALE

on dit

La rumeur circule que M. Van
Horne a fait évaluer hier le maté.
riel du chemin de fer Canada Atlantique, en yue de l'achat de cette

Cirque Sparrow

C'est aujourd'hni que ce cirque donne ses deux premières représen tations à son grand pavillon, rue Nicolas. L'un de nos confrères de Montréal dit en parlant de ce cirque: "Les tours d'équilibres sur un trapèze en mouvement par M. Orville, ont fait passer un petit frisson dans le dos de plus d'un des spectateurs, à cause de la hardiesse

que déploie l'artiste, dans l'exécution de ses tours dangereux.

"Les chiens dressés du professeur Gleason, méritent une mention toute particulière. Rarement a-t-on Les choses les plus extraordinaires sont exécutées par ces intelligentes

Sparrow et un changement complet de spectacle est annoncé pour sa

vient d'arriver à Ottawa donne les détails suivants d'un combat qui sont renommés dans les États Unis détails survants d'un combat qui a eu lieu entre deux conducteurs de cages.

Une discussion s'éleva au sujet de l'ouvrage que chaque homme devait faire; des paroles on en vint devait faire; des paroles on en vint devait faire; des paroles on en vint d'hui et demain.

ECHOS DE HULL

Les travaux de l'aqueduc sont

Hull, tenue à la salle St Joseph, hier soir, les messieurs dont les noms suivent ont été élus officiers pour le semestre courant : Chapelain, Rév. P. Harnois.

Président, M chel Leblanc. 1er vice-président, Chas Médard 2nd vice-président, A. Dupuis. Secrétaire archiviste, Chas Ger-

main.

Ardovin.

Trésorier, Alf. Lane, père.
Collecteur, Hormidas Pitre.
Asst. collecteur, Michel Morin.
Bibliothécaire, Zéphirin Groleau.
Comité d'enquête, MM. E. Dubois,
X. Albert, D. Corbeil, G. Simon
et L. Lemieux.
Commusaire ordonnateur. Louis

Commissaire ordonnateur, Louis

A la séance du 7 courant, les auditeurs nommés par cette société firent leur rapport d'après lequel les

L'Union St Thomas de Hull se compose à présent de 66 membres et il est probable qu'avant la fin du procham semestre ce nombre sera augmenté de beaucoup.

9 juillet.—Une femme du nom de Kenr ell pour langage insultant et désordre, est condamnée à \$20 d'amende et les frais. 14 Luckin, ivre sur la rue Sparks à 6 heures hier soir, \$5 et \$2 de frais. Thos Brown, même offense, \$2 et les frais. John R-inzy, pour avoir causé du désordre est condamné à \$30 the frais de la dignité d'Archevêque d'Ot causé du désordre est condamné à tawa. Que la die Union croît de \$30 the frais de la cité de diul Union croît de \$30 the frais de la cité de de frais de la dignité d'Archevêque d'Ot causé du désordre est condamné à tawa. Que la die Union croît de \$30 the frais de la cité de Hulla appris avec bon heur l'élevation de Sa Grandeur Monseigneur Jos-ph Thomas Duha et la dignité d'Archevêque d'Ot causé du désordre est condamné à sou devoir et se fait un honneur. 83 et \$2 de frais. Jos. Larocque, son devoir et se fait un honneur pour assaut sur un nommé Dallaire de présent r ses félicitations les plus

BULLETIN COMMERCIAL

Réparation de plu

Mademoiselle R. D. Desjardins est de retour à Hull à son ancienne résidence, rue Wright, où elle continuera comme par le passé à tein dre, friser et réparer les plumes de toute sorte. Satisfaction garantie. Le patronage du public est sollicité. 30 juin 1885—6in

Hygiene—Un des préceptes les plus rigoureux de l'hygiène domes-tique, c'est de tenir les intestins, le foie et l'estomac en bon ordre. Le remède du Dr Sey, le remède du jour pour ces trois importants organes, est donc l'un des agents les plus utiles de l'hygiène domes

"Les Canadiens" portent tou-jours le cœur sur la main, même envers les étrangers, aussi tout en voulant les remercier des faveurs qu'ils ont daigné m'accorder, je viens à mon tour leur offrir un as-sortiment complet de montres, bi-joux, joncs de mariage, etc., etc., à des prix que je ne veux dire du'â des prix que je ne veux dire qu'à eux-mêmes pour les convaincre que

l'argent bien dépensé est la sauve-garde du bien être.

Chaque article est garanti et que représenté sinon la vente est

porte voisine du London Chop

Importation nouvelle Je viens de recevoir un grand chix d'objet pour Souvenir de lère Communion tels que, Livres, Images, Chapelets, Médailles. Aussi une variété d'autres beaux

articles, lesquels constituent un assortiment complet pour la Librai rie, et que je vendrai à bon marché.

P. C. GUILLAUME

No 455 Rue Sussex, et Coin des
rues Sussex et York.
P. S.—Afin de donner plus de facilités à mes pratiques, j'ai ouvert un magasin au com des rues York et Sussex ou je m'occuperai particu-

he ement des ventes en gros

ENIGME-Quelle est la différence entre une belle jeune fille et une de ces personnes à peau rude, noire et parsemée de boutons? La première connaît le mérite de la "Lotion Persienne," tandis que l'autre se si riches. sert de poudres blanches délayées dans leau, qui ne servent qu'à ca cher pour un temps les délauts de

Nouvelles inventions

MM. Honorè F. Brenot et Cie. viennent d'être nommés seuls agents dans la province d'Ontario et Québec pour la vente de deux nouvelles unventions qui devront se trouver dans toutes les familles.

Ces inventions sont une roue à Ces inventions sont une roue a les premières emotions tortes, de l'eccentrique au moyen de laquelle son tient les fenêtres ouvertes et fermées de la manière la plus aisée et une corde à linge avec coupe glace dont toutes les ménagères reconnaîtront l'utilité. Prix très bas et commandes exécutées avec résolution, vraisemblablement, sans le mouvement de jalousie promptitude.

S'adresser au numéro 59 rue Albert, cité de Hu!l à MM. BRENOT & CIE.

Ottawa 25 juin 1886—1m

La valeur de la société a été ferrait bien de s'empresser d'aller augmentat on de \$127.52 sur la valeur de la société le 31 décembre rues Britannia et Albert. Allons-y

Sans piecedent. Le public de Huil dans la tête et qui, tout en laissement de s'empresser d'aller sant une sorte de sang-froid peuvent conduire aux pires forvaleur de la société le 31 décembre rues Britannia et Albert. Allons-y

Oue la femme dont l'ombre

Avis Aux Mères—Le Sirop Cal mant de Madame Winslow devrait toujours être employé lorsque les enfants font leurs dents. Il soulage tout de suite le petit être souffrant; si toutefois il y avait lutte, ce tout de suite le petit être souffrant; il produit un sommeil naturel, tranqu'lle, en enlevan les douleurs de l'enfant, et le petin chérubin s'éveille aussi frais qu'un bouton de rose. Ce sirop est agréable au goût. Il caime l'enfant, adoucit les gencives, chasse toute souffrance, éloigne les vents, régularise les intestins, et est le meilleur remède connu pour la diarrhée provenant soit de ce que l'enfant fait ses dents, soit d'autre cause. Vingt-cinq cents la bouteille. Assurez vous, et demandez le "Sirop Calmant de Madame Winslow," et n'en prenez pas d'autre sorte.

si toutefois il y avait lutte, ce dont elle n'était pas sûre c'est une idée qui ne, pouvait venir à Mlle Blanche de Courtemieu.

On lui avait tant dit, tant répété, qu'il s'estimerait heureux entre tous l'homme qu'elle daignerait choisir!

Elle avait vu tant de prétendants assiéger son père !...

—D'ailleurs, pensait-elle en se souriant jorgueilleusement dans les glaces du salon, ne suis-je pas aussi jolie que Marie-Anne?

—Plus jolio !...murmurait la vient de la vient d d'autre sorte.

MARIAGE

Gagnon Roberge. Hier matin à St David de l'Auberivière, par le Révd M. Hoffman, mademoiselle Rosalie Robe ge à M. F. X.

FFUILLETON

MONSIEUR LECOO

L'HONNEUR DU NOM

Il fut révolté, sans en être surpris outre mesure, des prétentions grotesques et des âpres convoitises des nobles hôtes de M. de Courtemieu.

Gardes, cordons, fortune, honneurs, pouvoir...ils voulaient

tout.

Il n'en était pas un dont le pur dévouement n'exigeat impérieusement les récompenses les plus inouïes. C'est à peine si les modestes déclaraient se contenter d'une recette générale d'une préfecture ou des épaulettes de lieutenant-général.

De là des récriminations bouftonnes, des mots piquants, des reproches amers. Tous les visages étaient courroucés on se mesurait de l'œil, les voix s'enrouaient et le marquis, qu'on avait nommé président, s'épuisait H. Norez, No 30 rue Rideau, répéter :

-Du calme, messieurs, du calme !....Un peu de modération,

de grâce !.... Tous ces gens-ci sont fous, pensait Martial, comprimant à grande peine une violente envie de rire; fous à lier !....

Mais il n'eut pa sà rendre compte de cette séance, qu'interrompit per bonheur l'annonce du dîne Mlle Blanche, quand le jeune marquis de Sairmeuse la rejoi-

gnit, ne songeait plus à interro-Et dans le fait, que lui importaient les espoirs ou les décepti-

ons de ces personnages! Elles les tenait en médiocre estime, par cette raison que par un était d'aussi bonne noblesse que M. de Courtemieu, et qu'à eux tous ils étaient à peine aus-

Un souci plus grand, immense, le souci de son avenir et de son bonheur absorbait despotique-ment toutes ses facultés. Pendant les quelques moment

où elle était restée seule, après le départ de Marie-Anne, Mlle Blanche avait réfléchi. L'esprit et la personne de Mar-tial lui plaisaient, elle lui devait les premières émotions fortes de

Elle eût eu quelques jours d'ir-résolution, vraisemblablement, sans le mouvement de jalousie qui l'avait agitée. Mais, du moment où elle put croire, soupçon-ner, à tort ou à raison, qu'une autre femme lui disputerait Mar-

tial, elle le voulut... De cet instant, elle ne devait M. T. St Jean a en ce moment une spécialité sans rivale de chaus-sures pour f mmes et enfants, et qu'il peut vendre à un bon marché sans prècédent. Le public de Hull ferrait bien de s'empresser d'aller faire une visite au magasin de

Que la femme dont l'ombre d'une réalité n'a jamais fait battre le pouls plus vite lui jette

—Plus jolis !...murmurait la voix de la vanité; tu as, toi, ce que n'a pas cotte rivale; la naissance, l'esprit, le génie de la coquetterie !.... Elle se sentait, en effet, assez d'habileté et de patience pour

prendre et soutenir le caractère qui lui semblait le plus propre à éblouir. à fasciner Martial !... Quant à garder ce caractère s'il lui déplaisait, après le maria-

ge, c'était une autre affaire !.... (A suivre)

0 sous rant Sa (dign Otta gieu dign pron fêtes céde nenc

chev

dign assis

qui s la fe préla La lifax

annu

que (

dend

Av lettre ritim dont man bure Le

Chan

avait

fina'e

porte Q. et M. dans étai' comp Oues

siden

11 1

range

Le Houd candi Le Que, gien (Quest men à

nier

pour

Un Temp le et l la vill ordre

le rece Manite Selk Marqu Portag Têtu, Beth,

Capt. 1 nada, Mars p famille